# SFV = ASF

Objekttyp: AssociationNews

Zeitschrift: Armee-Logistik: unabhängige Fachzeitschrift für Logistiker =

**Organo indipendente per logistica = Organ independenta per** 

logistichers = Organ indépendent pour les logisticiens

Band (Jahr): 84 (2011)

Heft 10

PDF erstellt am: 23.05.2024

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

# Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

# SFV / ASF



# www.fourier.ch

# Adress- und Gradänderungen

Zentrale Mutationsstelle SFV, Postfach, 5036 Oberentfelden, Telefon 062 723 80 53, E-Mail mut@fourier.ch

#### Zentralpräsident

Four Eric Riedwyl, Kranichweg 4/131, 3074 Muri bei Bern, Mobile: 077 450 29 83, Tel G 031 358 55 10 eric.riedwyl@fourier.ch

#### Nordwestschweiz

Präsident: Four Daniel Wildi, Oerinstrasse 37, 4153 Reinach, daniel.wildi@fourier.ch, Tel. P.: 061 711 08 25, Handy: 076 331 05 78

#### Bern

Präsident: Four André Schaad, Walperswilstrasse 40, 3270 Aarberg, T P 032 392 18 49, T G 032 843 98 03, F G 032 843 98 09, N 079 270 75 76, andre.schaad@postmail.ch oder andre.schaad@vtg. admin.ch

#### Graubünden

Präsident: Four Matthias Imhof, Dursch 193, 7233 Jenaz, T 081 832 32 56, N 078 724 08 07, matthias.imhof86@bluewin.ch

#### **Ostschweiz**

Präsident: Four Hans-Peter Widmer, Sagigut 37, 5036 Oberentfelden, T P 062 723 80 53, 079 232 26 73, sagigut37@bluewin.ch

#### Romande (ARFS)

Président: Fourrier Mathieu Perrin, rue Central 85, 1582 Avenches perrinmat@bluewin.ch

#### Ticino

Presidente: Furiere André Gauchat, Corcaréi, 6968 Sonvico, T u. 091 820 63 06, T a. 091 943 42 79, F 091 820 63 51 N 079 681 00 33, andre.gauchat@baloise.ch

#### Zentralschweiz

Four Eric Riedwyl, Kranichweg 4/131, 3074 Muri bei Bern, Mobile: 077 450 29 83, Tel G: 031 358 55 10, zentralschweiz@fourier.ch

#### Zürich

Four Roger Seiler, Metzgerweg 4, 8906 Bonstetten, T P 044 701 25 90, T G 044 238 53 67, F 044 238 54 12, roger.seiler@fourier.com

# Workshop für Fourier und **Ouartiermeister 2011**

(MF) Geschätzte Kameraden,

In Zusammenarbeit mit der LBA organisieren die SOLOG und der Scweiz. Fourierverband auch dieses Jahr den gemeinsamen Workshop für Fouriere und Quartiermeister. Unser diesjähriger Workshop soll uns das praktische Arbeiten in der Militärküche, den Umgang mit Lebensmitteln 1:1 in Erinnerung rufen. Zudem werden wir unter Zeitvorgabe eine Vorspeise, einen Hauptgang sowie ein Dessert selber zubereiten. Wir werden das neueste aus der LBA erfahren und natürlich auch die Kameradschaft leben und pflegen.

Neuerungen aus der LBA Themen:

Truppenbuchhaltung Zubereitung von Speisen

Ort: Kaserne Aarau

Datum / Zeit: 12.11.2011, 09.00 h - ca. 13.00 h

(inkl. Mittagessen)

Zivil oder TAZ (geeignet für Tenue: praktisches Arbeiten)

Teilnehmerzahl: Minimum 15, maximal 30

Anmeldungen bis 01.11.2011 an:

Four Markus Fick

markus.fick@fourier.ch, Tel. 079 429 81 59

# ASF / ARFS

#### Groupement de Bâle

19.00 Stamm ordinaire, restaurant Rhypark, Bâle

#### **Groupement de Berne**

Stamm ordinaire «soirée cinéma», 18.00

#### **Groupement fribourgeois**

Stamm mensuel, café Marcello, Fribourg 18.30

#### **Groupement genevois**

03.11. 20.00 «L'huilerie de Patrick ABBE», Route de Satigny 32, Vernier 91° Pèlerinage, Monument aus Morts, (uniforme ou civil), Parc Mon-Repos 07.11. 10.45

#### **Groupement jurassien**

03.11. 19.00 Stamm ordinaire, Les Rangiers 11.30 Repas de St-Martin (selon convocation)

#### Sous-groupement des Montagnes Neuchâtelois

Stamm ordinaire, café Le Chauxoix, La Chaux-de-Fonds

#### Groupement valaisan

30.11. 18.00 Stamm ordinaire, restaurant L'Ilôt, Sion

**Groupement vaudois** 

08.11. 18.30 Elabortion du programme 2012 et repas «chasse», Café Le Grütli

#### Groupement de Zürich

Stamm «Exüo Vina» 18.30

# Workshop pour fourriers et QM 2011

(MF) Cher membres.

en collaboration avec la BLA organise la SSO-LOG et l'ASF cette année également un work-

Thèmes: Nouveautés de la BLA

Comptabilité de la troupe Préparation des aliments

Lieu: caserne d'Aarau

Dates / horaire: 12.11.2011, 09.00 h – 13.00 h

(inclu repas)

Tenue: civile ou tenue de combat

(indiquée pour les travaux

pratiques)

Nombre des participants:

minimum 15, maximum 30

Délai d'inscription: 01.11.2011 au

Four Markus Fick

markus.fick@fourier.ch, Tel. 079 429 81 59



Vpf Zen Aarau

# **Billets** des groupements

#### GROUPEMENT GENEVOIS

# Excursion du Jeûne Genevois 2011: Musée du sel et Salines Royales 8 septembre 2011

RR – Magnifique journée. Tout était là: un temps ensoleillé, un programme très minutieusement mis au point par notre Président Fernand GAR-DY, un groupe très joyeux de dix-neuf personnes, soit quelques membres du Groupement Genevois encadrés, pour certains, par leur épouse ou com-

Et en voiture, ou plus exactement en car conduit par Didier et Isabelle (à tour de rôle!) qui nous emmènent sur les routes vaudoises, et, passant en France en direction de Morez (Dépt. du Jura) où une pause-café-croissant nous attend à l'Hôtel de la Poste. Après cette rapide mais réconfortante halte, le car part pour Arc-et-Senans (Dépt. du Doubs).

Durant ce déplacement, Oscar Haltinner nous invite à faire un retour en arrière dans le temps

SOS Telefon / Téléphone SOS Für fachtechnische Belange Four Pour des guestions techniques four

027 205 51 11





Les Salines Royales d'Arc-et-Senans

en nous précisant qu'il y a exactement cinquante ans (jour pour jour) que le premier et traditionnel «Rallye des Fourriers» a eu lieu. Il fait circuler de la documentation et remet à chacun une photographie des participants d'alors. Nous constatons que les visages ont bien changé, que les calvities (pour les hommes!) n'étaient pas encore au programme. Cette rétrospective rappelle de nombreux souvenirs et évoque la réminiscence de ceux et celles qui ne sont plus parmi nous.

Arrivés sur le site des Salines Royales d'Arc-et-Senans, nous nous dirigeons vers le restaurant où l'apéritif nous attendait. Il fut suivi du repas. Les plats servis font partie des plats régionaux et des vins bien différents de ceux que nous trouvons à Genève, mais excellents et de parfums surprenants. Cependant une remarque: certains convives ont relevé que les mets servis n'étaient pas salés; c'est presque un comble pour un restaurant sur un endroit où, à l'origine, le sel était traité.

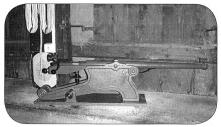
Nous visitons ensuite le site des Salines Royales d'Arc-et-Senans. Il a été construit par Claude Nicolas LEDOUX, architecte visionnaire entre 1775 et 1779, par la volonté de Louis XV, soit dix ans avant la Révolution Française. (Je relève que cet architecte, de par son nom, aurait pu être le fondateur des Sucreries d'Aarberg (BE) – il y a parfois de ces bizarreries!). La Saline Royale fut abandonnée, pillée et endommagée par un incendie en 1918

Nous reprenons la route en direction de Salinsles-Bains (Dépt. du Jura), pas très éloigné de notre pause de midi. La visite du Musée du sel nous entraîne en sous-sol. Elle débute dans une monumentale galerie souterraine datant du XIIIe siècle. Elle relie deux puits et abrite un système de pompage, toujours en fonction. Nous pouvons voir les cuves d'évaporation. Les ouvriers qui y travaillaient exerçaient une activité extrêmement pénible.

À ce stade de la visite, il faut savoir que le sel nous parvient par trois méthodes, soit tout d'abord par évaporation naturelle de la saumure (comme il est



Tous les participants devant l'entrée



Canon petit calibre de la Sté de tir de Carouge

possible de le voir au bord de la mer et appelé aussi «sel de mer»). Ensuite par évaporation de la saumure chauffée jusqu'à évaporation complète de l'eau (système utilisé à Salins-les-Bains (sel ignigène). Et enfin par extraction, comme on le trouve par exemple aux Salines de Bex (sel gemme), que tout le monde connaît. Le mot sel est à l'origine du mot «salaire». Un impôt d'origine, la «gabelle» vient de «gabelou» (actuellement «douanier») qui encaissait la taxe.

Après cette visite qui a duré environ une heure, c'est le départ pour la «Taverne de la Finette» à Arbois (Dépt. du Jura). Là, un apéritif dînatoire nous attend dans les sous-sols du restaurant (un peu plus et nous nous transformions en taupes après tous ces séjours sous terre!). Bien requinqués, nous partons pour la dernière étape de la journée, soit le retour à Genève.

Les séparations se font au Petit-Lancy, devant le Stand de St-Georges – lieu du départ.

Avant de terminer le reflet de cette journée, nous avons, une nouvelle fois, pu relever le dévouement de notre Président, la ponctualité de son programme et son souci du détail. En un mot, c'est Fernand! Merci à toi pour tout. Un petit souvenir de cette journée, sous la forme de quelques bouteilles de vin lui a été remis.

# Stamm du 15 septembre 2011 – Tir au canon et soirée raclette

HG / Il faut conserver les bonnes habitudes. C'est ce que s'était dit le comité du groupement en établissant le programme d'activités de l'année. Nous nous retrouvons donc pour un nouvel exercice de tir au canon dans le merveilleux stand de Carouge où nous attendent les membres du comité de la célèbre société entourant l'organisateur-maison, notre ami Jean-Claude Matthey. Nouveauté cette année: pas de classement individuel, mais classement d'équipes de deux tireuses/tireurs désignées par tirage au sort. Au programme, 3 coups d'essai



Tireurs et tireuses à l'œuvre



Pendant la proclamation des résultats

puis 3 séries de 3 coups, les 2 meilleures séries comptant pour le classement. On tire sur des cibles à 20 points, ce qui permettrait à chaque équipe de réaliser un maximum de 240 points.

Après l'exercice, Jean-Claude offre l'apéritif et les feuilletés. Il en est vivement remercié. Puis on passe à table sous un couvert bienvenu pour déguster une raclette servie avec infiniment de gentillesse par les membres du comité carougeois qui, de moniteurs, deviennent de talentueux racleurs. Au dessert, tarte aux pruneaux, miammiam. Des remerciements pour tout le monde, sans oublier Fernand qui s'est occupé de la logistique. Bravo pour cette magnifique soirée! Exercice à renouveler!

Cla	ssement	points
1.	Edith Genequand – Tommy Foehn	216
2.	Rosmarie Haltinner – Elisabeth Brack	207
3.	Eric Rahm – Jimmy Vuilleumier	201
4.	Fernand Gardy - Jean-Bernard Roch	191
5.	Werner Hunziker – Jean Willisegger	183
6.	Oscar Haltinner – Marc Studer	183
7.	André Méan – Jean-Claude Matthey	182
8.	Anne Vuilleumier - Hugues Genequand	180
9.	René Chapel – Christian Brack	177
10.	Monique Foehn – Michèle Chapel	172

#### Sektion Nordwestschweiz

#### Sektionsprogramm

12.11.11 Weiterbildung LBA für Four un QM, Aarau
Anmeldung: Lorenz Brodbeck
E-Mail: lorenz.brodbeck@fourier.ch

«A-prov-Party», Nachtessen mit einigen
Überraschungen
Anmeldung: Beat Sommer
E-Mail: beat.sommer@fourier.ch

#### Stamm

Jeweils am 2. Mittwoch eines Monats, Restaurant Hahn, Hammerstrasse 67, Basel

#### Rückblick

# Herbstausflug, 10. September

rs.25 Teilnehmer erlebten einen abwechslungsreichen Tag im Jura, d.h. im Gebiet der Gz Br 3. Die Reise – wiederum mit einem Autocar – führte uns direkt über die Autobahn Richtung Biel bis nach Pery-Reuchenette (3 km von der Stadt Biel entfernt) zum Kaffeehalt. In einem lebendigen, knapp 50 minütigen Vortrag präsentierte uns Herr Major Jean-Claude Wildi (Stab Rgt 46), Mitglied unserer Sektion, die Bedeutung der Gz

Br 3 im Jura und damit auch die Aufgabe der Festung Frinvillier (Taubenlochschlucht). Mit grossem Applaus wurde diese Präsentation verdankt, da die Zuhörer spürten, dass dieser Rückund Einblick tatsächlich von Jean-Claude Wildi in seiner Dienstzeit erlebt wurde und nicht auf reinem Geschichtsmaterial aufgebaut war.

Nach der Theorie folgte die Praxis: Besichtigung und Führung durch die Festung Frinvillier. Dabei handelt es sich um eines der rasch erstellten Felsenwerke, um die Klus zu sperren. Bezeichnend für dieses Werk ist, dass sowohl nach Osten als auch Westen (also nach hinten und vorn) ein Kampfstand vorhanden ist. Zudem sind jeweils nur zwei Scharten in den Kampfständen. Die ursprüngliche Bewaffnung umfasste 2xLmg, 1xMg 11 und 2xIk. Modernisiert wurde später auf Mg 51 sowie 9 cm Pak 50/57. Anschliessend an die Führung wurden unsere Fragen kompetent beim Apéro auf der Wiese vor der Festung beantwortet. Dann folgte die Weiterfahrt zum Mittagessen nach Prés d'Orvin (Chasseral) auf 1030 m üM) in das Berg-Restaurant Le Grillon. Die Küche ist bekannt (15/20 Punkte im Guide Michelin) und alle Teilnehmer können dies bestätigen. Allerdings braucht ein feines, frisch zubereitetes 5-Gang Menü - vom Chef persönlich zubereitet seine Zeit und wir mussten die vorgesehene Weiterfahrt um eine Stunde verschieben.

Unser nächster Besuch galt der Domaine de Bellelay: die Geburtsstätte des La Tête de Moine. Im historischen Gebäude des Nachlasses von Bellelay besichtigten wir die alte Käserei und das Museum, welches ganz diesem Käse gewidmet ist. Ein kurzer Film beendete die Führung und anschliessend wurde uns eine Kostprobe des Tête de Moine mit einem Glas Wein serviert.

Die verspätete Abfahrt nach dem Mittagessen konnten wir nicht mehr einholen und sind um ca. 19.30 via Liestal wieder in Basel zurückgekehrt.

# Spezialstamm vom 12. Oktober: Besuch Novartis Campus - fand nicht statt

Für diesen Spezialstamm war eigentlich eine Besichtigung des Novartis Campus vorgesehen. Aufgrund von kurzfristigen Änderungen, bzw. Einstellung der Besichtigungen musste dieser Anlass gestrichen werden. Als Ersatz konnte eine Besichtigung des Kraftwerks Birsfelden organisiert werden. Ein Bericht folgt in der nächsten Ausgabe.

#### SEKTION BERN

#### SEKTIONSPROGRAMM

29.10.11 15.00 Cup-Schiessen, Platten, Schliern 11.11.11 19.00 Racletteabend, Zollikofen 12.11.11 Four/QM-Workshop, Bern

Altjahresstamm, Bern, Weissenbüh

#### ORTSGRUPPE SEELAND

01.12.11

09.11.11 20.00 Lyss, «Weisses Kreuz», Stamm 14.12.11 20.00 Lyss, «Weisses Kreuz», Stamm 11.01.12 20.00 Lyss, «Weisses Kreuz», Stamm **Sektion Bern** 

### Korrigenda

Das Cup-Schiessen beginnt am 29.10.2011 um 15.00 Uhr, und nicht wie bisher publiziert um 14.00 Uhr. Wir entschuldigen uns für diesen Fehler.

# SEKTION GRAUBÜNDEN

Bei Fragen, Anregungen und Anmeldung bitte direkt bei

Four Matthias Imhof, Bahnhofstrasse 10, 8880 Walenstadt T P 078 724 08 07 matthias.imhof86@bluewin.ch

#### SEKTION

07.11.11 ab 18.00 Chur, Stamm Rest. Rätushof 05.12.11 ab 18.00 Chur, Stamm Rest. Rätushof

09.01.12 ab 18.00 Chur, Stamm Rest, Rätushof

#### GRUPPO FURIFRI POSCHIAVO

03.11.11 ab 18.00 Poschiavo, Stamm Albergo Suisse 01.12.11 ab 18.00 Poschiavo, Stamm Albergo Suisse ab 18.00 Poschiavo, Stamm Albergo Suisse

Anmerkung: Bitte beachtet eventuelle Ausschreibungen

# **SEKTION OSTSCHWEIZ**

# **Besichtigung Druckzentrum** Winkeln, St. Galler Tagblatt AG

(Ust) Am Freitagabend 16. September 2011 besichtigten Interessierte der Sektion Ostschweiz das Druckzentrum in Winkel der Tagblatt Medien in St. Gallen. Die Gesamtausgabe des St. Galler Tagblatts ist die grösste Tageszeitung der Ostschweiz und informiert kompetent und umfassend auf lokaler, regionaler, nationaler und internationaler Ebene. Der Lokalteil berichtet in seinen sieben verschiedenen Ausgaben ausführlich über alles Wissenswerte der Region. Das Tagblatt erscheint in 7 Ausgaben und deckt das Gebiet vom Bodensee ueber das Appenzellerland bis ins Toggenburg inklusive Rheintal ab.

Als Einstieg genossen wir eine Multimedia Show, wo uns die Tagblatt Medien näher gebracht wurden. Die Tagblatt Medien Gruppe vermittelt Informationen in gedruckter und elektronischer Form: Neben dem Tagblatt, dem wichtigsten Produkt der Tagblatt Medien, sind Radio FM1, Tele Ostschweiz sowie verschiedene Internet-Portale beliebte und zukunftsorientierte Informationskanäle.





Anschliessend an die Multimedia Show wurden wir durch die charmante Führerin durch den Betrieb des Druckzentrums geführt. Der Anfang und das Ende einer Zeitung liegt auch in der Druckerei sehr nahe beisammen. Neben dem Papierlager, welches per Bahnanlieferung nachgefüllt wird, liegt gleich die Presse für das Abfallpapier, was ca. 5% der Ausgangsmenge ist. In Ballen gepresst wird es in die leeren Bahnwagen verladen und zurück in die Papierfabrik nach Utzensdorf zur Wiederverwertung geliefert. Im Druckzentrum Winkeln sind 6 Drucktürme installiert, Platz hat es für weitere 3. Im Keller wird das Papier eingespannt bevor es anschliessend über die 3 stockwerkhohen Drucktürme mit einer Geschwindigkeit von bis zu 11 m pro Sekunde läuft. Während der Besichtigung erfolgte der Druck des Toggenburger Tagblatt. Nach dem Druck sämtlicher Bündel werden diese in der Einlegmaschine zur fertigen Zeitung zusammengefügt. Anschliessend werden die für den Postversand bestimmten Zeitungen adressiert und gebündelt. In Postsäcken nach Poststelle sortiert werden die Zeitungen nach Gossau zur Post geliefert. Gewisse Ausgaben werden ausschliesslich über die Post verteilt. Der grösste Teil wird jedoch durch den Prisma Medienservice in der Frühzustellung verteilt. Das Druckzentrum steht nach 3 Uhr aber nicht still, nach dem die neuste Tageszeitung gedruckt ist. Hier wird im 3 Schichtbetrieb gearbeitet. Neben den Tageszeitungen werden auch Wochenzeitungen der Tagblatt Medien gedruckt, sowie auch für externe Kunden Druckaufträge erledigt. So wird beispielsweise die Coop-Zeitung in St. Gallen gedruckt.

Am Ende der Führung sind wieder beim Empfang gelandet, wo uns eine alte Druckmaschine begeisterte. Bereits diese alte Technik hatte eine Leistung von ca. 3'000 Exemplaren pro Stunde. Das Druckzentrum Winkel stösst max. 40'000 Exemplare pro Stunde aus. Gemütlich genossen wir noch einen offerierten Apéro. Ausgestattet mit dem neusten Toggenburger Tagblatt verliessen wir nach Mitternacht das imposante Druckzentrum Winkel.



Ortsgruppe Frauenfeld, SFV Ostschweiz

# Zweitages-Bergtour Valbella-Arosa-Tschiertschen Do./Fr. 25./26. August 2011

AW. Um es vorweg zu nehmen: Unsere Tour-Organisatoren Albert Frisch und Paul Rietmann durften von unserem OG-Obmann Walter Kopetschny und allen Teilnehmern am Ende der Reise den grossen Dank für das ausgezeichnete Programm und die hervorragende Organisation entgegennehmen.

11 Teilnehmer starteten am Donnerstag eine schöne Bergwanderung. In Chur kamen alle zusammen. Die Fahrt mit dem Postauto nach Valbella-Canols (1489 m) und das anschliessende Schweben mit der Luftseilbahn auf das Parpaner Rothorn (2861 m) führten zum ersten Höhepunkt: Die Gipfel bei bestem Bergwetter verbunden mit dem kulinarischen Einstieg waren eindrücklich.

Die anschliessende Wanderung führte uns in Richtung Urdenfürggli (2546 m), kurz davor überquerten wir den Grat. Von dort sahen wir bereits den Ort des nächsten Zwischenhalts: die Hörnlihütte (2511 m). Die clevere Idee von Paul, die ArosaCard (Gratiscard für Bergbahnen und Ortsbus Arosa) für alle Teilnehmenden mit der Gondelbahn zur Hörnlihütte zu bestellen, ermöglichte es drei Teilnehmern, diese bereits zu nutzen. Der Marsch von der Hörnlihütte an der Carmennahütte vorbei zur Mittelstation der Weisshornbahn (2010 m) konnte problemlos bewältigt werden.

In Arosa (1739 m) im einladenden Familienhotel waren aber doch alle froh, den Whirlpool zur Auflockerung der strapazierten Muskeln benützen zu dürfen. Apéro und Nachtessen waren köstliche Erlebnisse. Angeregte Gespräche führten durch den anschliessenden Schlummertrunk, wobei die aufgestaute Tageshitze etwas abgebaut werden konnte.

In den schönen, zweckmässig eingerichteten Zimmern des Hotels Astoria wurde eine gute Nacht verbracht, wenn nicht gerade zu viel Wärme oder Schlafgeräusche zu einem Unterbruch führten. Um 8 Uhr waren alle fit am Morgenbuffet anzutreffen, das keine Wünsche offen liess. Dank der ArosaCard war der Besuch des Weisshorngipfels ein ausser Programm eingebauter prächtiger Moment, die ganze Rundsicht (Auswahl) begonnen beim nördlichen Calanda über Churfirsten, Gonzen, Alvier, Säntis, Altmann, Kreuzberge, Hoher Kasten..., Vilan, Schesaplana, Drusenfluh, Sulzfluh..... Prättigauer Berge, Weissfluhgipfel.... Piz Kesch, Piz Ela, Tinzenhorn, Piz Mitgel, zum Parpaner Rothorn

und bis zur westlich vom Calanda sichtbaren Ringelspitze (Höchster Punkt des Kantons St.Gallen, 3247.4 m, Grenzberg zu Graubünden) geniessen zu können. Die dunstige Sicht liess nicht alle Gipfel klar erscheinen. Zurück bei der Mittelstation begannen wir die Wanderung in Richtung Ochsenalp (1936 m), wo aus dem Rucksack oder serviert von der charmanten Hüttenwartin der Ochsenalphütte, die Mittagsverpflegung eingenommen wurde. Der steile Abstieg nach Tschiertschen (1343 m) forderte alle Teilnehmer, aber das gute Gefühl, etwas geleistet zu haben, überwog klar. Eine Sonnenterrasse in Tschiertschen war der geeignete Platz, um den Durst verdient zu löschen. Starke Föhnwinde hielten uns nicht ab, die Pause zu geniessen. Das Postauto brachte uns durch viele Kurven zurück nach Chur, wo wir anschlussbedingt bereits Alois Scherrer verabschieden mussten. Via Zürich strömten alle Teilnehmer ihren Wohnorten zu. Sicher wünschen sich alle Bergfreunde, dass auch nächstes Jahr wieder eine solch grossartige Tour organisiert wird. Das Wetterglück war zudem fast nicht zu übertreffen.



# SEKTION ZÜRICH

Unsere Homepage: www.fourier.ch/zuerich

C	_			_	
	Е	K	П	o	N

SEKTION

05.11. Zentralschweizer Distanzmarsch
12.11. Four/Qm Workshop in der Kaserne Aarau
25.11. Fondueplausch für Neumitglieder gemäss
separatem Programm
03.12. Berner Distanzmarsch

ORTSGRUPPE ZÜRICH-STADT

07.11. 18.30 Martini-Stamm fällt vermutlich aus
Dezember Stamm fällt vermutlich aus

#### REGIONALGRUPPE WINTERTHUR

31.10. 20.00 Winterthur, Stamm, Café Rest. Obergass 28.11. 20.00 Winterthur, Stamm, Café Rest. Obergass 26.12. Stamm fällt aus (Weihnachten)

#### REGIONALGRUPPE SCHAFFHAUSEN

03.11. 20.00 Schaffhausen, Rest. zum Alten Schützenhaus 01.12. 20.00 Schaffhausen, Rest. zum Alten Schützenhaus

#### PISTOLEN-SCHIESS-SEKTION

15.11. Morgarten-Schiessen gem. sep. Programm

# Impressionen vom Bündner 2 Tagemarsch

Die Marschgruppe der SFV Sektion Zürich um den Gruppenleiter Oberstlt Spörri war wieder am Bündner unterwegs.

Anbei ein paar Impressionen:















#### SEKTION ZENTRALSCHWEIZ

Anmeldungen oder Auskünfte bei unserem TL Four Chris tian Schelker, Tel. 078 834 28 66, oder beim Sektionspräsi denten Four Eric Riedwyl, Tel. N. 077 450 29 83, E-Mail: zentralschweiz@ fourier.ch

05.11.	ab 14.00	53. Zentralschweizer Distanzmarsch Nottwil
	ab 18.00	Luzern, Stamm, Rest. Goldener Stern
11.11.	19.00-23.00	Kochanlass Kirschensturm, Meggen
12.11.	09.00-13.00	Workshop für Fouriere & QM, Aarau

08.11. ab 18.00 Luzern, Stamm, Rest. Goldener Stern

### Stammlokal

(MF) Unser langjähriges Stammlokal, das Restaurant/Hotel Goldener Stern in Luzern, bekommt ab 3. Januar 2012 einen neuen Pächter. Die Familie Amrein übergibt es nach zwei Generationen an die Tavolago AG, welche unter anderem die Schiffe ihrer Muttergesellschaft, der Schiffartsgesellschaft Vierwaldstättersee (SGV), die SwissLifeArena, die Messe Luzern AG und das LUZ Seebistro kulinarisch bereut. Zudem ist sie als Caterer für Grossanlässe bekannt.



#### Postfachadresse Zentralvorstand

Verband Schweizerischer Militärküchenchefs VSMK Zentralvorstand, Postfach 112 4441 Thürnen

#### Adress- und Gradänderungen

Zentrale Mutationsstelle VSMK, Verband Schweizerischer Militärküchenchefs, Mühlebühl 26, 9100 Herisau, vonaesch@gmx.ch

#### Zentralpräsident

Four John Berner, Strassenackerweg 14, 4442 Diepflingen, T P 061 971 61 87, T G 061 985 85 79, N 079 744 63 55, john.berner@bluewin.ch

#### Aargau

Co-Präsident: Wm André Frei, Leigrueb 5, 5105 Auenstein, T P 062 897 27 79, vsmkag.aktuar@bluewin.ch

#### **Beider Basel**

Präsident: Wm Florian Kropf, Rüschelgasse 9, 4418 Reigoldswil, T P 061 941 19 61, f.kropf@bman.ch

#### **Berner Oberland**

Präsident: Wm Fritz Wyss, Hötschigen 555, 3510 Konolfingen, T P 031 772 12 24, F P 031 772 12 25, N 078 821 60 23, fritz.wyss@frienisberg.ch

#### Fribourg

Président: Sgt Emile Eltschinger, rue Pierre-de-Savoie 3, 1680 Romont,T privé 026 652 37 75, T mobile 079 381 69 11, m.eltschinger@bluewin.ch

# **Ostschweiz**

Vicepräsident: Gfr Charly Strebel, Bächlistrasse 37, 8280 Kreuzlingen, T P 071 672 68 60, T G 071 663 58 00, strebel.ch@bluewin.ch

#### Rätia

Präsident: Kpl Urs Fleischmann, Hulfteggstrasse 6, 8400 Winterthur, T P 052 233 00 52, N 079 746 16 18, claudia\_urs@hotmail.com

#### Solothurn

Präsident: Wm Daniel Stehlin, Brunnmattstrasse 52, 4528 Zuchwil, T P 032 685 72 34, N 079 442 01 59, dani-stehlin@bluewin.ch

#### Innerschweiz

Präsident: Wm Robert Häfliger, Rüeggisbergerstr. 132, 6032 Emmen T P 041 280 14 35, T G 041 268 31 81, robert.haefliger@vtg. admin.ch

#### Zürich

Präsident: Walter Züst, Im Holzerhund 43/71, 8046 Zürich, T P 044 371 03 71; Administration/Protokoll: Richard Lüthi, Lauenenweg 51 G, 3600 Thun, T P 033 222 16 85, r-m.luethi@bluewin.ch

#### Sektionsbeiträge

sind jeweils bis spätestens am 1. eines Monats zu senden an Sektionsnachrichtenredaktor Armee-Logistik, Four Christian Schelker, christian.schelker@fourier.ch

# 3. Facholympiade VSMK, Sa. 10. September 2011 in Bowil

Am frühen Samstagmorgen, trafen 36 gutgelaunte Aktive und mehrere Schlachtenbummler zur 3. VSMK Facholympiade im Blockhaus «Schächli» in Bowil ein.

Mit viel Freude und Liebe zum Detail, wurde der Anlass dieses Jahr durch die Sektion Berner-Oberland organisiert. Gespannt und in voller Erwartung auf einen interessanten Tag, begrüsste der Ok Präsident Fritz Wyss, die aus allen Regionen der Schweiz angereisten Militär Küchenchefs.

Der Wettkampf-Kommandant, Marcel Derungs, startete pünktlich und bei strahlendem Sonnenschein den Wettkampf.

Als erste Aufgabe mussten die Patrouillen ein Biwak errichten. Es galt, mit den Zelteinheiten eine nach allen fachlichen Richtlinien korrekt erstellte «Notschlafstelle für 4 Personen» zu knüpfen und ohne Hilfe des Reglements aufzustellen.

Nach getaner Arbeit wurde zum Mittagessen eine VSMK-Wurst aus der Metzgerei von Remo Meier serviert. Nach dieser Stärkung aus der Küche und einigen kameradschaftlichen Gesprächen, mit vielen wertvollen Tipps für den weiteren Verlauf des Wettkampfs, begannen am Nachmittag die Patrouillen mit den Postenarbeiten.

Im Verlauf des Nachmittags trafen immer mehr Gäste ein, welche mit Freude den Teilnehmern zuschauten und den Wettkampf genossen.

Auf den abwechslungsreichen gestalteten Posten, wurden unter erschwerten Bedingungen alle Sinnesorgane gefordert und bei einem kniffligen Test das vorhandene Fachwissen abgefragt.

An einem Posten wurde, mit Unterstützung des amtierenden Schweizermeister, mit einer Präzisions-Armbrust zwar nicht auf Äpfel, sondern auf Scheiben geschossen, trotzdem konnten einige «Tellensöhne» unter den Militärküchenchefs ausgemacht werden.

Beim anschliessenden Gamellen Kochen waren die Patrouillen gefordert. Innerhalb von nur 30 Minuten, musste ein Getränk aus Zitrusfrüchten und Tee, kleine Schlangenbrote mit diversen Gewürznoten und einer Gamelle voll mit Pop-Corn bereitgestellt werden.

Auf dem Posten AVOR wurde durch die Patrouillen aus einem bereitgestellten Warenkorb ein Gericht kreiert, welches auf einem Plakat dokumentiert werden musste.

